

# LATINOS<sup>®</sup>

The Country We Built



No.036 - 2024

**Descubren red  
prostitución en  
Maryland**

**Prostitution ring  
discovered in  
Maryland**

**Bukele jura  
segundo  
mandato**

**Bukele swears  
second term**

**EXITOSO FESTIVAL  
ARGENTINO USA 2024**



**SUCCESSFUL ARGENTINE  
FESTIVAL USA 2024**

# Jennifer Guaraguara

**Predilecta San Simón Sucre-Virginia 2024**



571 634 9577





**De Lunes a Viernes 09.00am**

**AGENDA ELECTORAL**  
**Lunes - Miércoles - Viernes 09.00pm**

**DC EXPRESS NEWS**  
**Todos los Viernes 07.00pm**



**Rosy Montesinos**  
**PERIODISTA Y PRESENTADORA**

**Comunícate con nosotros 571 435 0257**  
**[aquinomontesinosagency@outlook.com](mailto:aquinomontesinosagency@outlook.com)**





**Si tuviste un accidente  
nosotros podemos ayudarte**



**HEALING CHIROPRACTIC  
& Rehab Center**

**301 675 8182**

481 N Frederick Ave  
Suite 230, Gaithersburg  
MD 20877

196 Thomas Johnson Dr  
Suite 225, Frederick  
MD 21702

1738 Elton Rd Suite 100,  
Silverg Spring  
MD 20903

Revista LATINOS LLC es una empresa americana, afiliada a la Cámara de Comercio Salvadoreña Americana en Washington DC EE.UU.



WASHINGTON DC METROPOLITAN AREA

## PRESIDENTE

José Antonio Condori Lisme

## CONSEJO EDITORIAL

Mirtha Araoz  
Raúl Novillo Alarcón  
Oscar Kellemburger

## ASESOR LEGAL

Augusto Estivariz

## EDITOR GENERAL CONTENIDOS

Alexander Toledo

## ADMINISTRACIÓN

Nilda Caero

## REDACCIÓN

Daniela Gutierrez  
Carol Hanz  
Robert Guzman

## FOTOGRAFÍA

Agencia EFE, colaboración especial de Alvaro Sandi - New Sandi Studio, Logan Flores - Fotografía Flores.

## PUBLICIDAD

Grupo Imágenes - Marketing Digital

**IMPORTANTE** la reproducción y copia de la presente publicación es totalmente gratuita y su divulgación digital no es penalizada, sin embargo la falta de citar la fuente será regulada en base a leyes de los Estados Unidos de América, como violación de derechos de autor.

## CONTACTO

**Dirección** 6510 Arlington Blvd, Falls Church VA. **Teléfono** 571 634 9577  
**Correo electrónico**  
info@latinos-elpaisqueconstruimos.com

## CONTENIDO

|                                                                                   |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----|
| Medios pierden "el derecho a la verdad"                                           | 5  |
| Bukele jura su segundo mandato                                                    | 6  |
| Celso Herbas nuevo Cónsul Bolivia en EE.UU.                                       | 8  |
| Fiesta DC será 28 y 29 de Septiembre, la mayor expresión hispana en Washington DC | 9  |
| Trigésimo séptimo festival Exitoso Festival Argentino USA 2024                    | 11 |
| Alianza Latina USA misión "Color y vida", 14 mil libros para El Salvador          | 16 |
| Jennifer Guaraguara es Predilecta de San Simón Sucre filial Virginia 2024         | 19 |
| "Mil Mujeres" promueven Networking de Recursos Comunitarios                       | 23 |
| Presidente Biden suspende asilo por la frontera con México                        | 24 |
| Padres piden mantener clases virtuales                                            | 25 |
| Descubren red de prostitución en Baltimore, Maryland                              | 26 |



# LATINOS®

El País Que Construimos



# Medios de comunicación pierden “el derecho a la verdad”

Los medios de comunicación tradicionales como la radio, televisión, impresos o prensa escrita, hasta el siglo 20 tenían el llamado “derecho a la verdad”, hoy la comunicación es totalmente horizontal. Antes era un lujo monopolístico del llamado poder mediático.

Todos creían lo que publicaban los servicios informativos, hasta los comentarios de los “opinadores de noticias” eran válidos. Hoy gracias al internet que nace como consecuencia de la llamada “Guerra Fría”, logra volcar esa balanza en las grandes masas.

Es por ello que los medios de comunicación tradicionales, hoy se convierten en medios multimedia, tratando de cautivar a sus audiencias que viven y se informan en las plataformas digitales, que definen corrientes de opinión pública.

Los medios de comunicación en esencia no renunciaron a sus fines, como: informar, educar y entretener, obviamente según sus intereses comerciales, políticos, religiosos, etc.

Algo sabido, es que los medios de comunicación son empresas que deben solventar sus inversiones, buscan lucrar, usan niveles de incidencia según sus fines.

Por ejemplo, los gobiernos invierten en crear medios de comunicación o controlar los existentes, para difundir su propaganda, y de esta forma mantenerse en el poder.

Pero retomemos el enunciado, la comunicación horizontal que se fortalece en el siglo 21.

La pregunta sería: ¿cuánto tiempo dedicamos a las redes sociales? o ¿cuánto tiempo estamos en el internet?

Muchas horas, seguro. Pero esta marea dio origen a diferentes actores que deben ser estudiados: “los influencers” (vocablo inglés) que podría definirse como “los influyentes” o generadores de opinión pública.

Diferentes a los del siglo pasado, presentadores/comentaristas, ellos usan las plataformas para difundir lo que piensan o hacen, desde fritar un huevo hasta viajar por el mundo. No existe límite, es creatividad.

La evolución como en todo, validará procesos o eliminará actividades, estamos en el siglo 21.

## Media lose “the right to the truth”

Traditional media such as radio, television, printed matter or the written press, until the 20th century had the so-called “right to the truth”, today communication is completely horizontal. Before it was a monopolistic luxury of the so-called media power.

Everyone believed what the news services published, even the comments of the “news commentators” were valid. Today, thanks to the Internet that was born as a consequence of the so-called “Cold War”, it manages to tip that balance on the great masses.

This is why traditional media today become multimedia media, trying to captivate their audiences who live and are informed on digital platforms, which define currents of public opinion.

The media in essence did not renounce their purposes, such as: informing, educating and entertaining, obviously according to their commercial, political, religious interests, etc.

Something known is that the media are companies that must pay for their investments, they seek to profit, they use levels of incidence according to their purposes.

For example, governments invest in creating media or controlling existing ones, to spread their propaganda, and in this way stay in power.

But let's return to the statement, the horizontal communication that is strengthened in the 21st century. The question would be: how much time do we spend on social networks? or how much time are we on the internet?



**José Antonio Condori Lisme**  
DIRECTOR LATINOS

 **571 634 9577**

Many hours, for sure. But this tide gave rise to different actors that must be studied: “the influencers” or generators of public opinion.

Different from traditional (last century) presenters/commentators, they use platforms to spread what they think or do, from frying an egg to traveling the world. There is no limit, it is creativity.

Evolution, as in everything, will validate processes or eliminate activities, we are in the 21st century.

## SEGUNDO MANDATO CON PROMESA DE MEJORAR LA ECONOMÍA

# Bukele amplía su presidencia

Nayib Bukele juró nuevamente como presidente de El Salvador, para un periodo de cinco años, hasta el año 2029, marcando así su reelección.

La ceremonia se realizó el pasado 1 de junio, en el histórico Palacio Nacional, en el Centro Histórico de San Salvador, donde también fue juramentado Félix Ulloa como vicepresidente.

Ernesto Castro, presidente de la Asamblea Legislativa, tomó el ritual juramento a Bukele y Ulloa, ante la presencia de invitados especiales que llegaron desde el extranjero y ciudadanos salvadoreños.

"Ciudadano Nayib Armando Bukele Ortiz, electo por el pueblo salvadoreño para el cargo de presidente constitucional de la República de El Salvador para el periodo comprendido desde el 1 de

junio de 2024 hasta el 1 de junio de 2029, ¿jura usted bajo palabra de honor ser fiel al mandato del pueblo, protegiéndolo de cualesquiera obstáculos o amenaza, asegurando un mejor porvenir para los salvadoreños, así como cumplir la Constitución de la República y demás leyes que aseguren los derechos establecidos en la Carta Magna?". A lo que Bukele respondió con un contundente "Sí, juro".

Tras la juramentación, Castro exclamó: "Si así lo hiciere, que la patria lo premie y, si no, que ella lo demande. Queda en posesión del cargo de presidente constitucional de la República de El Salvador, que Dios lo bendiga, presidente". Acto seguido, el presidente legislativo impuso la banda presidencial a Bukele, quien recibió los aplausos de los invitados especiales en el Palacio Nacional.

Bukele, quien arrasó en las elecciones de febrero con más del 84 % de los votos, reconoce la preocupación de muchos por el alto costo de vida y ya ha adelantado que en su segundo periodo presidencial fomentará lo que llama el despegue económico, una vez que estén controladas las pandillas, a las que compara con un cáncer que tenía al país sumido en una crisis.

"Si nosotros hemos ya superado nuestro cáncer con metástasis, que eran las pandillas, ahora solo queda recuperarnos y ser la persona que siempre quisimos ser, que nunca pudimos porque lastimosamente estuvimos importando violencia, escuchando las recetas del exterior", dijo Bukele el pasado 4 de febrero en rueda de prensa.

Bukele no acepta las críticas de defensores de Derechos Humanos y organismos internacionales que han pedido se derogue el régimen de excepción, medida que mantiene desde hace poco más de dos años suspendidos algunos derechos Constitucionales.

Organizaciones como Amnistía Internacional advierten que el prolongado estado de excepción ha generado una crisis de derechos humanos y alertan que podría perpetuarse "una política de tortura en el sistema penitenciario".

Sin embargo, el Gobierno de Bukele responde que el régimen de excepción ha permitido reducir drásticamente los niveles de violencia.



SCAN ME



MIRA LA POSESIÓN DE  
BUKELE INGRESA AL QR

## SECOND TERM WITH PROMISE TO IMPROVE THE ECONOMY

# Bukele extends his presidency

Nayib Bukele was sworn in again as president of El Salvador, for a period of five years, until 2029, thus marking his re-election.

The ceremony took place on June 1, in the historic National Palace, in the Historic Center of San Salvador, where Félix Ulloa was also sworn in as vice president.

Ernesto Castro, president of the Legislative Assembly, took the ritual oath to Bukele and Ulloa, in the presence of special guests who arrived from abroad and Salvadoran citizens.

"Citizen Nayib Armando Bukele Ortiz, elected by the Salvadoran people to the position of constitutional president of the Republic of El Salvador for the period from June 1, 2024 to June 1, 2029, do you swear under the word of honor "Be faithful to the mandate of the people, protecting them from any obstacles or threats, ensuring a better future for Salvadorans, as well as complying with the Constitution of the Republic and other laws that ensure the rights established in the Magna Carta?" To which Bukele responded with a forceful "Yes, I swear."

After the swearing-in, Castro exclaimed: "If he does so, may the country reward him and, if not, may he demand it. He remains in possession of the position of constitutional president of the Republic of El Salvador, may God bless you, president." Immediately afterwards, the legislative president imposed the presidential sash on Bukele, who received applause from the special guests at the National Palace.

Bukele, who swept the February elections with more than 84% of the votes, recognizes the concern of many about the high cost of living and has already announced that in his second presidential term he will promote what he calls economic takeoff, once the gangs are under control, which he compares to a cancer that had the country plunged into a crisis.

"If we have already overcome our cancer with metastasis, which was the gangs, now we only have to recover and be the person we always wanted to be, that we never could because unfortunately we were importing violence, listening to recipes from abroad," said Bukele on the 4th. February at a press conference.

Bukele does not accept the criticism from Human Rights defenders and international organizations that have asked for the exception regime to be repealed, a measure that has kept some Constitutional rights suspended for just over two years.

Organizations such as Amnesty International warn that the prolonged state of emergency has generated a human rights crisis and warn that "a policy of torture in the prison system" could be perpetuated.

However, the Bukele Government responds that the emergency regime has allowed the levels of violence to be drastically reduced.



MIRA LOS DESAFÍOS  
DE LA NUEVA  
GESTIÓN DE BUKELE



## BOLIVIA DESIGNA NUEVA AUTORIDAD EN WASHINGTON DC

# Celso Herbas nuevo Cónsul General

La Revista LATINOS conversó con el nuevo Cónsul General de Bolivia en Washington DC, Celso Herbas que asume la delegación diplomática, hace más de un mes aproximadamente, con la expectativa de servir a la comunidad boliviana en los Estados Unidos.

"Estamos trabajando primero para continuar mejorando el servicio y mejorar las debilidades que hemos encontrado", dijo la autoridad a tiempo de señalar que al mes la delegación diplomática recibe más de 30 mil llamadas telefónicas de diferente índole.

Destacó que cada mes, dos fines de semana, abrirán las puertas para atender a la población y continuarán con los "Consulados Móviles", según calendario que será comunicado oportunamente.

"Una herramienta importante para nosotros es el Facebook, porque a través de esta plataforma podemos informar a la comunidad, también el teléfono", afirmó Herbas que fue presentado en la Embajada de Bolivia en Washington DC el 5 de junio pasado, en la reunión trimestral de la comunidad boliviana en los Estados Unidos.

El Consulado General de Bolivia en Washington DC realiza diversos trámites administrativos, como apostillar (legalizar) y emitir documentos bolivianos, entre ellos: pasaportes, cédulas de identidad, certificados de nacimiento, entre otros, consiguientemente es vital su funcionamiento.

Bolivia y Estados Unidos tienen relaciones diplomáticas distantes desde el año 2009, después de que el ex presidente Evo Morales, expulsara al embajador de EEUU en Bolivia, Philip Goldberg, acusándolo de injerencia política.



## Celso Herbas new Consul General in Washington DC

LATINOS Magazine spoke with the new Consul General of Bolivia in Washington DC, Celso Herbas, who assumed the diplomatic delegation, more than a month ago, with the expectation of serving the Bolivian community in the United States.

"We are working first to continue improving the service and improve the weaknesses that we have found," said the authority, noting that each month the diplomatic delegation receives more than 30,000 telephone calls of different kinds.

He highlighted that every month, on two weekends, they will open the doors to serve the population and will continue with the "Mobile Consulates", according to a schedule that will be communicated in a timely manner.

"An important tool for us is Facebook, because through this platform we can inform the community, including the telephone," said Herbas, which was

presented at the Bolivian Embassy in Washington DC on June 5, at the quarterly meeting of the Bolivian community in the United States.

The Consulate General of Bolivia in Washington DC carries out various administrative procedures, such as apostilling (legalizing) and issuing Bolivian documents, including: passports, identity cards, birth certificates, among others, consequently its operation is vital.

Bolivia and the United States have had distant diplomatic relations since 2009, after former President Evo Morales expelled the US ambassador to Bolivia, Philip Goldberg, accusing him of political interference.

MIRA LA NOTA,  
INGRESA AL QR

SCAN ME



LA MAYOR EXPRESIÓN DE LA CULTURA HISPANA EN EE.UU.

# Fiesta DC será 28 y 29 de Septiembre

Por medio de una conferencia de prensa, la presidenta de Fiesta DC María Patricia Corrales, anunció que el mayor evento de la comunidad hispana en Washington DC se realizará este año el 28 y 29 de septiembre próximo, con apoyo de la Alcaldía de la ciudad y diferentes patrocinadores.

Explicó que se tienen muchas sorpresas, entre ellas la elaboración de una "mega" pupusa, tradicional comida salvadoreña similar a una tortilla, que buscará reflejar la riqueza gastronómica.

También se tiene previsto diferentes grupos musicales, que mostrarán la riqueza latinoamericana y su diversidad cultural. Y como es habitual también, se tendrá el desfile de carrozas el domingo 29 de septiembre, en las principales calles de la capital de los Estados Unidos.

Además de las carrozas, bailarines de cada país acompañarán el corzo, es decir, fastuosidad y colorido inundará la avenida Pennsylvania, donde se espera que miles de personas lleguen a admirar la interculturalidad hispana expresada en folclore.

Asimismo, como es tradición se realizará la elección y coronación de Miss Fiesta DC, que tendrá una bolsa en premios de \$ 5,000.

De la conferencia de prensa también participó Jackie Reyes-Yanes, directora de la Oficina de la Alcaldía de Washington DC para Asuntos Latinos, quien expresó el respaldo del ayuntamiento.

"...para la alcaldesa Muriel Bowser es importante la comunidad hispana", dijo Reyes-Yanes que destaca su origen salvadoreño.



THE GREATEST EXPRESSION OF HISPANIC CULTURE IN THE US.

## Fiesta DC will be September 28 and 29

Through a press conference, the president of Fiesta DC María Patricia Corrales, announced that the largest event for the Hispanic community in Washington DC will be held this year on September 28 and 29, with the support of the city's Mayor's Office and different sponsors.

She explained that there are many surprises, among them the preparation of a "mega" pupusa, a traditional Salvadoran food similar to a tortilla, which will seek to reflect the gastronomic richness.

Different musical groups are also planned, which will show the Latin American richness and its cultural diversity. And as is also usual, the float parade will take place on Sunday, September 29, on the main streets of the capital of the United States.

In addition to the floats, dancers from each country will accompany the parade, that is, splendor and color will flood Pennsylvania Avenue, where it is expected that thousands of people will come to admire the Hispanic interculturality expressed in folklore.

Likewise, as is tradition, the election and coronation of Miss Fiesta DC will be held, who will have a prize pool of \$5,000. Also participating in the press conference was Jackie Reyes-Yanes, director of the Washington DC Mayor's Office for Latino Affairs, who expressed the support of the city council.

"...for Mayor Muriel Bowser, the Hispanic community is important," Reyes-Yanes said, highlighting her Salvadoran origin.



**ORDER NOW**



**703 533 1105**

**7151 Lee Hwy, Falls Church, VA**

# Exitoso Festival Argentino USA 2024

La trigésima séptima versión del Festival Argentino USA 2024 fue todo un éxito, mostró como siempre la cultura argentina en el extranjero, reuniendo a la comunidad hispana en el área metropolitana de Washington DC en los Estados Unidos, evento dirigido por Daniel Manzoni y su dilecto equipo.

La actividad cultural tiene su origen a comienzos del año 1987, desde entonces muchos representantes de la cultura argentina llegaron para lucir sus galas y mostrarse. La última versión se realizó el pasado 1 de junio, en el barrio de Arlington-Virginia, en predios de Kenmore Middle School.

El evento fue declarado de "Interés Cultural por el Ministerio de Cultura de Argentina".

Entre la destacada gastronomía se presentó el chef Zambrano con sus innovadores sándwiches, y el chef Mario, quien ofreció parrilla, choripán, asado y pollo. Además de 37 expositores argentinos en productos y servicios. Y medios de comunicación que acompañaron la previa y el festival en su extensión.

Entre los artistas se presentó el Ballet y Escuela Sol Cuyano, que fusionó estilos tradicionales y modernos, culminando con un impactante Malambo entre paisanas y gauchos. También se destacó la presentación de bailarines de tango de distintas nacionalidades, incluyendo a Carlos Gutiérrez y Kathryn en Tango Negro, Gabriel Gaumond y Catrinel Iftode, Marina Bellani y Jonathan Fernandes.

Los Alonsitos cantaron el Himno Nacional de Argentina, antes de su aclamado chamamé, y Zip Code Rock Band presentó canciones de rock argentino y latino con gran éxito.



Julián Oderiz emocionó al público con su voz poderosa, mientras que el Grupo Renacer USA demostró un gran despliegue en el ballet folclórico tradicional. Salvatore rindió homenaje a Frank Sinatra y Alberto Cuello deslumbró con su poesía gauchesca. Mariela Marcó cautivó al público con su potente voz y cerró con una espectacular actuación de "Balada para un Loco".

Brios, la revelación del festival, y Memo Vilte con "Señor Carnaval" pusieron a todos a bailar, capturando el espíritu del festival. ¡¡Yo soy señor... vale la pena esta vida porque otra no hay!! El maestro de ceremonias, Leonardo Agudelo, junto con Daniel Manzoni, el alma máter del festival, presentaron trofeos, medallas y reconocimientos a los artistas, funcionarios locales, voluntarios, embajada y a la leyenda futbolística Marco Antonio Etcheverry.

Daniel Manzoni, director del Festival, expresó su agradecimiento por el apoyo recibido y destacó el reconocimiento popular y el Premio de Oro al Voluntariado Presidencial.

El ganador de la rifa a Argentina, cortesía de Copa Airlines, fue Jane-Marie Norton de EE.UU. En los años 70, los padres de la ganadora fundaron el Spanish American Cultural Club en Connecticut, un éxito que reunió a gente de América Latina y a estadounidenses interesados en actividades culturales. Su hermana continúa esa tradición con "Esquina Latina," un club de lectura en Ridgefield, activo por más de 10 años.

Toda la coordinación y los anuncios del Festival fueron cumplidos y el público expresó su satisfacción, que se reflejó en ovaciones y aplausos en el teatro donde se instaló y realizó el show principal.

Finalmente, el Director del Festival Argentino en EE.UU, agradeció a todos los participantes desde La Previa hasta el día del festival, resaltando la importancia de los artistas, participantes, auspiciantes y voluntarios que hacen posible este evento año tras año.

En un comunicado de prensa, se anuncia que el próximo festival está programado para el 31 de mayo de 2025, según fecha aprobada por el Condado de Arlington. Mayores informes al correo electrónico : [info@festivalargentinousoa.com](mailto:info@festivalargentinousoa.com)

MIRA LA NOTA,  
INGRESA AL QR

SCAN ME



# Successful Argentine Festival USA 2024

The thirty-seventh version of the Argentine Festival USA 2024 was a complete success, it showed, as always, Argentine culture abroad, bringing together the Hispanic community in the Washington DC metropolitan area in the United States, an event directed by Daniel Manzoni and his beloved team .

The cultural activity has its origin at the beginning of 1987, since then many representatives of Argentine culture arrived to show off their finery and show themselves. The last version was held on June 1, in the Arlington-Virginia neighborhood, on the grounds of Kenmore Middle School.

The event was declared of "Cultural Interest by the Ministry of Culture of Argentina."

Among the outstanding gastronomy, Chef Zambrano presented his innovative sandwiches, and Chef Mario, who offered grill, choripán, roast and chicken. In addition to 37 Argentine exhibitors on products and services. And the media that accompanied the preview and the festival in its entirety.

Among the artists was the Sol Cuyano Ballet and School, which fused traditional and modern styles, culminating with a striking Malambo between countrywomen and gauchos. The presentation of tango dancers of different nationalities was also highlighted, including Carlos Gutiérrez and Kathryn in Tango Negro, Gabriel Gaumond and Catrinel Iftode, Marina Bellani and Jonathan Fernandes.

Los Alonsitos sang the National Anthem of Argentina, before their acclaimed chamamé, and Zip Code Rock Band presented Argentine and Latin rock songs with great success.



Julián Oderiz thrilled the audience with his powerful voice, while the Renacer USA Group demonstrated a great display in traditional folkloric ballet. Salvatore paid tribute to Frank Sinatra and Alberto Cuello dazzled with his gaucho poetry. Mariela Marcó captivated the audience with her powerful voice and closed with a spectacular performance of "Balada para un Loco."

Brios, the revelation of the festival, and Memo Vilte with "Señor Carnaval" got everyone dancing, capturing the spirit of the festival. I am sir... this life is worth it because there is no other!! The master of ceremonies, Leonardo Agudelo, together with Daniel Manzoni, the festival's alma mater, presented trophies, medals and recognitions to the artists, local officials, volunteers, the embassy and the soccer legend Marco Antonio Etcheverry.

Daniel Manzoni, director of the Festival, expressed his gratitude for the support received and highlighted the popular recognition and the Gold Award for Presidential Volunteering.

The winner of the raffle to Argentina, courtesy of Copa Airlines, was Jane-Marie Norton from the USA. In the 1970s, the winner's parents founded the Spanish American Cultural Club in Connecticut, a success that brought together people from America Latina and Americans interested in cultural activities. Her sister continues that tradition with "Esquina Latina," a book club in Ridgefield, active for more than 10 years.

All the coordination and announcements of the Festival were carried out and the public expressed their satisfaction, which was reflected in ovations and applause in the theater where the main show was set up and performed.

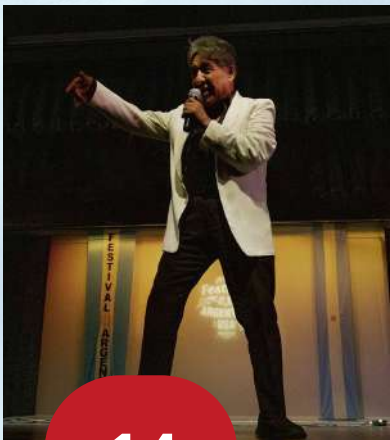
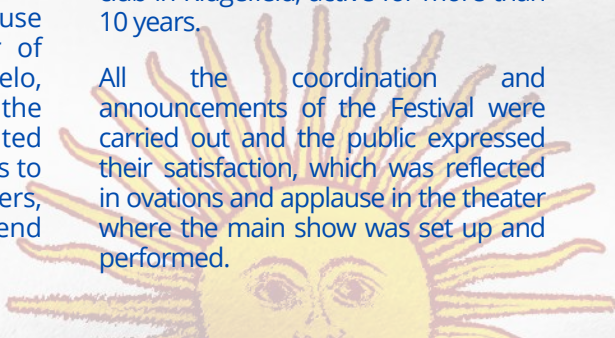
Finally, the Director of the Argentine Festival in the USA thanked all the participants from La Preview until the day of the festival, highlighting the importance of the artists, participants, sponsors and volunteers who make this event possible year after year.

In a press release, it is announced that the next festival is scheduled for May 31, 2025, according to the date approved by Arlington County. More reports by email:

[info@festivalargentinousa.com](mailto:info@festivalargentinousa.com)

MIRA LA NOTA,  
INGRESA AL QR

SCAN ME





**Un lugar ideal para todo tipo de eventos,  
reservas al 703 589 0443 o 703 987 3572**

**6633 Arlington Blvd Falls Church, VA**



**ROCK**  
EXPERTOS EN AIRE  
ACONDICIONADO

**Pide nuestro servicio en todo el  
DMV, sólo llámanos 703 509 0471**

# Alianza Latina USA misión “Color y vida”, 14 mil libros para El Salvador

Alianza Latina USA se encuentra realizando la misión “Color y vida”, se trata de la recaudación de fondos para imprimir y distribuir 14 mil libros en cada uno de los departamentos de El Salvador, para ese propósito coordina con diferentes instituciones.

Silvia Radwan, fundadora de Alianza, dijo a la Revista LATINOS que el proceso se encuentra muy avanzado, pero que aún faltan recursos para hacer tan noble propósito, por lo que pidió a la población solidaria su apoyo.

El libro “Color y vida” es una publicación bilingüe (inglés-español) que puede ser utilizado por maestros, para fomentar valores a los niños, que a través de la técnica colorear leyendo, asumen mejores hábitos de vida.

La obra que fue escrita por un grupo de notables escritores, de diversos países, contiene elementos pedagógicos interesantes y de fácil ilustración cognitiva para los infantes, por su éxito, ya se piensa también en distribuirlo en otros países de Latinoamérica.

Recientemente Alianza recibió la visita del sacerdote Mauricio Marino, que se comprometió a distribuir la obra y apoyar con su divulgación informativa en El Salvador.

Alianza Latina USA cumplirá 20 años de vida institucional, apoyando a diferentes países de Latinoamérica y también a sectores vulnerables en Estados Unidos.

Entrega de víveres, insumos básicos, equipo médico, campañas solidarias, es el trabajo que realiza Alianza.



# Alianza Latina USA mission "Color and life", 14 thousand books for El Salvador

Alianza Latina USA is carrying out the mission "Color y vida", which involves raising funds to print and distribute 14 thousand books in each of the departments of El Salvador, for this purpose it coordinates with different institutions.

Silvia Radwan, founder of Alianza, told LATINOS Magazine that the process is very advanced, but that there is still a lack of resources to carry out such a noble purpose, which is why she asked the supportive population for their support.

The book "Color y vida" is a bilingual publication (English-Spanish) that can be used by teachers to promote values in children, who through the coloring reading technique, assume better life habits.

The work, which was written by a group of notable writers from various countries, contains interesting pedagogical elements and easy cognitive illustration for children. Due to its success, we are also thinking about distributing it in other Latin American countries.

Alianza recently received a visit from priest Mauricio Marino, who promised to distribute the work and support its information dissemination in El Salvador.

Alianza Latina USA will celebrate 20 years of institutional life, supporting different Latin American countries and also vulnerable sectors in the United States.

Delivery of groceries, basic supplies, medical equipment, solidarity campaigns, is the work carried out by Alianza.



PUEDES DONAR,  
INGRESA AL QR

**DONATE NOW**





# ORGANIZAMOS TU EVENTO

- Fiestas, galas para recaudar fondos
- Conferencia de negocios
- Lanzamiento de productos
- Network en Virginia, Maryland y Washington DC
- Contacto con misiones diplomáticas en EE.UU.

Tenemos las mejores cotizaciones de salones para eventos, sonido, luces, video, fotografía y catering



**MA. KELLY ANDERSON**

**kellydamaris228@gmail.com**

**703 296 4842**

Envía un SMS para tu cita

# Jennifer Guaraguara

## Predilecta San Simón Sucre, Filial Virginia, Estados Unidos 2024

La comunidad boliviana en el área metropolitana de Washington DC es una de las más grandes, su cultura se refleja en festivales y fiestas patronales. El pasado 2 de junio, Jennifer Guaraguara fue elegida Predilecta San Simón Sucre, Filial Virginia Estados Unidos 2024.

La reina de belleza representa a una de las organizaciones culturales más importantes del DMV.

La soberana que competirá con sus pares en el concurso Señorita Comité Pro Bolivia, en agosto próximo, conversó con la Revista LATINOS y declaró su pasión por la cultura boliviana.

“Es muy importante en el extranjero revalorizar nuestro origen, nuestras tradiciones, desde muy pequeña comencé a bailar diferentes danzas con el apoyo de mi familia, ahí conocí y experimente lo valioso de nuestra cultura, por eso recomendaría a los jóvenes ha practicar nuestras danzas y sobre todo conocer su significado, que es algo hermoso”, dijo la Predilecta tras recibir su corona.

Jennifer tiene como propósito, además de representar a su institución, forjar procesos solidarios y apoyar causas benéficas en Bolivia, para ello, tiene un calendario de actividades que cuenta con el apoyo de sus fraternos, quienes la ovacionaron en el momento de la elección, por su simpatía y sencillez, dignos de una soberana.





Jennifer Guaraguara Vidal tiene 22 años de edad, es hija de Jenny Vidal Fernández y Gavin Guaraguara Espada, tras concluir la escuela (el bachillerato) estudio Early Child Development (Desarrollo Infantil Temprano, en español) porque asegura que le apasiona trabajar con niños y su desarrollo personal.

“Actualmente trabajo para el sistema educativo en el Condado de Loudoun, en Virginia, desde muy niña me encantaba escuchar música boliviana, especialmente los caporales, ritmo que despertó mi deseo de bailar, así es que el 2016 me uno a la Fraternidad Alma Boliviana donde baile caporales y después Tinkus y luego Tobas, así pude experimentar la riqueza de nuestra cultura y danzas, también formé parte de la Fraternidad San Simón VA USA y actualmente soy miembro de la fraternidad FFCCU San Simón Sucre Filial Virginia”, dijo la soberana.

Asimismo, destacó que ser elegida como “Predilecta San Simón Sucre VA 2024” es una responsabilidad muy importante porque debe representar a una gran institución.

“Durante mi reinado trabajaré con instituciones dedicadas a asistir a las comunidades en necesidad en nuestra querida Bolivia. Concretamente comenzaré trabajando con la Fundación Bolivia Digna, una organización localizada en la ciudad de Cochabamba, que ayuda a familias de comunidades pobres, así como también a niños de bajos recursos. Ser Predilecta de mi fraternidad, me da la oportunidad de poder colaborar y trabajar con esta organización”, manifestó.

Finalmente, aseguró que se prepara para participar en el concurso Señorita Comité Pro Bolivia 2024. con el objetivo de difundir el mensaje de bolivianidad a través del baile, difundiendo la cultura boliviana.

## Jennifer Guaraguara: Predilecta San Simón Sucre VA 2024

The Bolivian community in the Washington DC metropolitan area is one of the largest, its culture is reflected in festivals and patron saint festivities. On June 2, Jennifer Guaraguara was elected Favorite San Simón Sucre, Virginia United States Branch 2024.

The beauty queen represents one of the most important cultural organizations in the DMV.

The sovereign who will compete with her peers in the Miss Pro Bolivia Committee contest, next August, spoke with LATINOS Magazine and declared her passion for Bolivian culture.

"It is very important abroad to revalue our origin, our traditions, from a very young age I began to dance different dances with the support of my family, there I learned and experienced the value of our culture, that is why I would recommend young people to practice our dances and above all, knowing its meaning, which is something beautiful," said the Favorite after receiving her crown.

Jennifer's purpose, in addition to representing her institution, is to forge solidarity processes and support charitable causes in Bolivia. To this end, she has a calendar of activities that has the support of her fraternal members, who applauded her at the time of the election, for her sympathy and simplicity, worthy of a sovereign.

Jennifer Guaraguara Vidal is 22 years old, she is the daughter of Jenny Vidal Fernández and Gavin Guaraguara Espada. After completing high school, she studied Early Child Development (Early Child Development, in Spanish) because she says she is passionate about working with children and their Personal development.

"I currently work for the educational system in Loudoun County, Virginia. Since I was a child I loved listening to Bolivian music, especially the caporales, a rhythm that awakened my desire to dance, so in 2016 I joined the Alma Boliviana Fraternity where caporales dance and then Tinkus and then Tobas, so I was able to experience the richness of our culture and dances,

I was also part of the San Simón VA USA Fraternity and I am currently a member of the FFCCU San Simón Sucre Virginia Branch fraternity," said the sovereign.

Likewise, he highlighted that being chosen as "Predilecta San Simón Sucre VA 2024" is a very important responsibility because it must represent a great institution.

"During my reign I will work with institutions dedicated to assisting communities in need in our beloved Bolivia. Specifically, I will begin working with the Bolivia Digna Foundation, an organization located in the city of Cochabamba, which helps families from poor communities, as well as low-income children. Being Favorite of my fraternity gives me the opportunity to collaborate and work with this organization," she stated.

Finally, she assured that she is preparing to participate in the Miss Pro Bolivia Committee 2024 contest with the aim of spreading the message of Bolivianess through dance, spreading Bolivian culture.



# Jennifer Guaraguara

**Predilecta San Simón  
Sucre, Filial Virginia,  
Estados Unidos 2024**



# "MIL MUJERES" COORDINA CON ORGANIZACIONES DEL DMV

## Networking de Recursos Comunitarios

La ciudad de Brentwood en Maryland fue el lugar escogido por la organización "Mil Mujeres" para realizar el "Networking de Recursos Comunitarios" que analizó los problemas más comunes de violencia y acoso que viven los sectores vulnerables de la sociedad. Las organizaciones expusieron su experticia y las acciones que realizan, identificando a los anfitriones como aliados estratégicos.

Su Directora Nacional, Johanna Fonseca y la Directora en DC, Maylen Polanco, fueron las anfitrionas del evento, quienes junto a la Policía Metropolitana de DC y diferentes líderes de la comunidad, realizaron un diagnóstico, y acordaron coordinar acciones por los más necesitados. También escucharon testimonios y actividades de empoderamiento, donde la constante fue la falta de acceso a la información.

"Mil Mujeres" es una organización sin fines de lucro, que apoya a la comunidad. Su portal web **milmujeres.org** sostiene que ofrece "servicios legales de inmigración a la comunidad Latina de bajos recursos, que han sido víctimas de crímenes violentos dentro de EE.UU. Nuestro enfoque principal son los sobrevivientes de crímenes de género, sin olvidarnos de otros crímenes violentos".



# "MIL MUJERES" COORDINATES WITH DMV ORGANIZATIONS

## Community Resource Networking

The city of Brentwood in Maryland was the place chosen by the organization "Mil Mujeres" to carry out the "Community Resources Networking" that analyzed the most common problems of violence and harassment experienced by vulnerable sectors of society. The organizations presented their expertise and the actions they carry out, identifying the hosts as strategic allies.

The National Director, Johanna Fonseca and the Director in Washington DC, Maylen Polanco, were the hosts of the event, who together with the DC Metropolitan Police and different community leaders, carried out a diagnosis, and agreed to coordinate actions in favor of the most people in need. Testimonies and empowerment activities were also heard, where the constant was lack of access to information.

"Mil Mujeres" is a non-profit organization that supports the community. Its web portal **milmujeres.org** maintains that it offers "immigration legal services to the low-income Latino community, who have been victims of violent crimes within the United States. Our main focus is survivors of gender crimes, without forgetting others. violent crimes."

LA ORDEN EJECUTIVA ES LA MÁS DRÁSTICA DE LA HISTORIA

# Biden suspende asilo a inmigrantes

El martes 4 de junio pasado, el presidente Joe Biden emitió una orden ejecutiva que impide a los migrantes solicitar asilo en la frontera entre Estados Unidos y México, "cuando se registre un aumento de los cruces".

Se trata de una medida drástica en medio de un año electoral y que busca disminuir la presión sobre el sistema de inmigración y abordar una de las principales preocupaciones de los votantes, dicen los analistas.

Esta acción, sin duda, es la política más restrictiva impuesta por la administración de Biden, comparada a la iniciativa del presidente Donald Trump en el año 2018, para suspender la migración que fue bloqueada en un tribunal federal.

La orden señala: Las restricciones entran en vigor cuando el promedio de siete días de cruces ilegales alcanza los 2,500 por día.

Los reportes, dicen que cada día más de 2,500 personas en la frontera piden asilo, lo que significa que la

orden ejecutiva de Biden entraría en vigor de inmediato, permitiendo a los agentes fronterizos devolver a los migrantes a través de la frontera con México o a sus países de origen en cuestión de horas o días.

Por lo general, los migrantes que cruzan de manera ilegal y solicitan asilo son liberados en Estados Unidos a la espera de comparecer ante los tribunales, donde pueden defender sus solicitudes.

Pero el enorme retraso acumulado hace que esos casos puedan tardar años en procesarse. El nuevo sistema está diseñado para detener los cruces ilegales.

La frontera se reabría a los solicitantes de asilo solo cuando el número de cruces disminuyera significativamente.

La cifra tendría que mantenerse por debajo de una media diaria de 1,500 durante siete días seguidos, y la frontera se reabría a los inmigrantes dos semanas después.

## BIDEN SUSPENDS ASYLUM FOR IMMIGRANTS

Last Tuesday, June 4, President Joe Biden issued an executive order that prevents migrants from requesting asylum at the border between the United States and Mexico, "when there is an increase in crossings."

This is a drastic measure in the middle of an election year that seeks to reduce pressure on the immigration system and address one of voters' main concerns, analysts say.

This action, without a doubt, is the most restrictive policy imposed by the Biden administration, compared to President Donald Trump's initiative in 2018, to suspend immigration that was blocked in a federal court.

The order states: The restrictions go into effect when the seven-day average of illegal crossings reaches 2,500 per day.

Reports say that every day more than 2,500 people at the border ask for asylum, which means that the Biden's executive order would take effect immediately, allowing border agents to return migrants across the border with Mexico or to their home countries within hours or days.

Migrants who cross illegally and request asylum are generally released into the United States pending a court appearance, where they can defend their claims.

immigrants

## FAMILIAS DEL CONDADO DE MONTGOMERY PROTESTAN

# Piden mantener clases virtuales

Al menos unos 30 padres y tutores de niños organizaron una protesta frente a la sede de la Junta de Educación de las Escuelas Públicas del Condado de Montgomery en Rockville, Maryland, el primer lunes de junio para exigir que el sistema escolar continúe con su programa de aprendizaje virtual.

La protesta se realiza después de que el Sistema Escolar anunciara a fines de mayo que cerraría la Academia Virtual de Montgomery (MVA, por sus siglas en inglés) debido a limitaciones presupuestarias.

Según los registros, al menos unos 800 niños dejarían de recibir esas clases, lo cual preocupa. Mientras la posición de los educadores es reservada pese a su adhesión.

Las personas de la protesta, aseguran que sería muy impactante para los infantes dejar de recibir esa educación.

Las clases virtuales se volvieron populares durante y después de la Pandemia del Covid19, y los padres o tutores las miran como una opción interesante para que sus niños puedan adquirir conocimiento.

Muchas compañías invirtieron para desarrollar plataformas que generan procesos educativos.

El debate ahora es cuánto se quiere invertir para seguir con esa educación virtual, y cuanto es importante retomar todas las actividades de enseñanza de manera presencial.

Las protestas pueden lograr cumplir su propósito, pero más allá de ello, la incógnita pasa por determinar cuánto realmente aprenden los infantes por medio del ordenador. Porque, no solamente se trata de prender la computadora y estar en línea, sino que verdaderamente asuman la enseñanza de los maestros.



## MONTGOMERY COUNTY FAMILIES PROTEST THEY ASK TO MAINTAIN VIRTUAL CLASSES

Leach, At least 30 parents and guardians of children staged a protest outside the Montgomery County Public Schools Board of Education headquarters in Rockville, Maryland, on the first Monday in June to demand that the school system continue its virtual learning.

The protest comes after the School System announced in late May that it would close Montgomery Virtual Academy (MVA) due to budget constraints.

According to records, at least 800 children would stop receiving these classes, which is worrying. While the position of educators is reserved despite their adhesion.

The people protesting say that it would be very shocking for children to stop receiving that education. is being held without bail, is scheduled to appear next in court on June 24 in Washington County Circuit Court.

Virtual classes became popular during and after the Covid19 Pandemic, and parents or guardians look at them as an interesting option for their children to acquire knowledge.

Many companies invested to develop platforms that generate educational processes.

DESDE EL AÑO 2021 SE INSTALÓ RED DE PROSTITUCIÓN

# Más de 100 denuncias en Maryland

Reporte de WTOPNews señala que "los fiscales dijeron que una mujer de Maryland se aprovechó de quienes sufrían de adicciones a las drogas y los obligó a realizar actos sexuales, creando una red de prostitución".

Kenika Danielle Leach, de Baltimore, es acusada de controlar el acceso de las mujeres a las drogas, lo que creó una "deuda de drogas" que las víctimas se vieron obligadas a pagar al participar en actos sexuales comerciales con hombres en hoteles y moteles en las áreas de Baltimore y Anne Arundel.

La Oficina del Fiscal General de Maryland dijo que la investigación sobre las actividades de Leach comenzó en 2021, luego que un hospital local notificara a la policía de Baltimore que una paciente les dijo que era víctima de tráfico sexual.

Una investigación de dos años, que incluyó revisar grandes cantidades de teléfonos celulares, redes sociales y registros financieros, encontró al menos otras 10 víctimas, todas de Hagerstown, Maryland, que presuntamente fueron traficadas por Leach y su organización criminal, que a veces se anunciaba como "Pussy Kat Klub", dice el comunicado de los Fiscales.

Agrega: "El tráfico sexual es un crimen horrible que a menudo se aprovecha de las personas que luchan contra la enfermedad de la adicción a las drogas, explotando su dependencia para coaccionarlas y controlarlas".

Leach que está detenida sin derecho a fianza, tiene prevista su próxima comparecencia el próximo 24 de junio en el Tribunal de Circuito del Condado de Washington.

## PROSTITUTION RING RESPONSIBLE ARRESTED IN MARYLAND

WTOPNews report notes that "prosecutors said a Maryland woman took advantage of those suffering from drug addictions and forced them to perform sexual acts, creating a prostitution ring."

Kenika Danielle Leach, of Baltimore, is accused of controlling women's access to drugs, creating a "drug debt" that victims were forced to pay by engaging in commercial sex acts with men in hotels and motels in the Baltimore and Anne Arundel areas.

The Maryland Attorney General's Office said the investigation into Leach's activities began in 2021, after a local hospital notified Baltimore police that a patient told them she was a victim of sex trafficking.

A two-year investigation, which included reviewing large amounts of cellphones, social media and financial records, found at least 10 other victims, all from Hagerstown, Maryland, who were allegedly trafficked by Leach and his criminal organization, which sometimes advertised itself as "Pussy Kat Klub," says the statement from the Prosecutors.

He adds: "Sex trafficking is a horrific crime that often preys on people struggling with the disease of drug addiction, exploiting their dependency to coerce and control them."

Leach, who is being held without bail, is scheduled to appear next in court on June 24 in Washington County Circuit Court.



# LATIN FEST 2024

## FESTIVAL LATINO



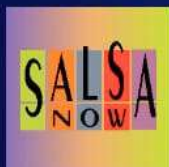
Sábado/Sat Julio 13 – Domingo/Sun July 14 11 AM – 9 PM



**PATTERSON PARK**  
Baltimore, Maryland



EDWIN ORTIZ Y LA MAFIA  
DEL GUAGUANCO



La International Sonora Dinamita



Mariachi Halcón



Walter  
Guardado



**Entrada-Adm \$10**

**Niños/Children FREE** (under 10 years)



AGOSTO  
TRIBUTO A HEROES DEL SILENCIO



El Capitán  
de la bachata



Nuestra Asesora  
ANABEL

A beneficio de nuestro programa de mentores "HERMANOS MIOS"  
To benefit our mentorship program "HERMANOS MIOS"

**STREETS Market**  
INTERNATIONAL FOODS

**FLEET STREET SPIRITS**  
BEER WINE SPIRITS

**Info: (443) 468-3990**



**LATINOS**  
The Country We Built



**EL SALVADOR**  
Restaurant in Baltimore



SAVE UP TO  
**50% OFF**

# **ELECTRONIC** *Super Sale*

GET SPECIAL DISCOUNTS AND BONUSES FROM US DURING THE PROMO PERIOD

## **Active Speakers**



SAVE UP TO  
**20% OFF**

## **Air Conditioning**



SAVE UP TO  
**25% OFF**

## **Television**



SAVE UP TO  
**15% OFF**

## **Microwave Oven**



SAVE UP TO  
**30% OFF**

## **Electric Stove**



SAVE UP TO  
**35% OFF**

## **Electric Iron**



SAVE UP TO  
**50% OFF**

## **Rice Cooker**



SAVE UP TO  
**20% OFF**

## **Washing Machine**



SAVE UP TO  
**30% OFF**

## **Refrigerator**



SAVE UP TO  
**15% OFF**



**amazon.com**

